96

Industria y Comercio
SUPERINTENDENCIA

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Rad: 05-078811- -00004-0000
Fec. 2006-07-04 8.33.2. Dep. 2020 NUECREACIONES
Tra 11 PATENTE/YII
Eve 379 FASENACIONALII
Act 587 SOLTUDCORREC Folios 18

FORMULARIO UNICO DE CORRECCIONES Y MODIFICACIONES
2000-10

1 **SOLICITUD DE:**

☐ Corrección de Error Material ☒ Modificación a una Solicitud

2 **SOLICITANTE**	Nombre: **SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH**	**IDENTIFICACIÓN**
	Dirección: Brüningstrasse 50	C.C. ☐ NIT ☐
	Teléfono: Fax:	C.E. ☐ Otro ☐
	E-Mail:	
	Domicilio: FRANKFURT AM MAIN, ALEMANIA	Número
3 **REPRESENTANTE O APODERADO**	Nombre: LUIS PATIÑO LEYVA	**IDENTIFICACIÓN**
	Dirección: Cra. 11ª No.94-78. Oficina 308 Bogotá, D.C., Colombia.	C.C. ☒ NIT ☐
	Teléfono: 6161948 Fax: 6163976	C.E. ☐ Otro ☒
	E-Mail:	Número 2 930 616 TP 2698

4 **Numero de Expediente:** **05 078811**

5 **Descripción de la corrección o modificación solicitada:** Que se tenga en cuenta el cambio de nombre de la sociedad AVENTIS PHARMA DEUTSCHLAND GMBH, domiciliada en Frankfurt am Main, Alemania, por el de **SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH**, domiciliada en Frankfurt am Main, Alemania, en relación con la solicitud de patente referente a: **PROCEDIMIENTO PARA PREPARAR DERIVADOS DE AMINOCETALES SUSTITUIDOS CON PIRIDINA.** En consecuencia, el trámite de esta solicitud de patente se debe continuar a nombre de la sociedad **SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH.**

6 **Comprobante de pago No.** 06 – 17,545 **Fecha:** Marzo 6 de 2006

7 **Anexos:**

☒ Comprobante de pago de la tasa

☒ El poder con que obro. Se encuentra en el Expediente No. **05 096625**.

☒ Los documentos de cambio de nombre respectivos

8

NOMBRE: LUIS PATIÑO LEYVA FIRMA:

C.C. 2.930.616 Bogotá T.P. 2698

Instrucciones para el diligenciamiento del presente formulario, ver reverso de esta página.

97

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO
Rad: 05-078811- -00004-0000
Fec: 2006-07-04 18:33:22 Dep. 2020 NUECREACIONES
Tra: PATENTEIYII
Eve: 379 FASENACIONALII
Act: 587 SOLTUDCORREC Folios: 18

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

NIT : 800176089-2

RECIBO OFICIAL DE CAJA : 06 - 17,545
FECHA : MARZO 6 DE 2006

***** C O N S I G N A C I O N *****

DEPOSITANTE	TIPO PAGO	BANCO	CUENTA	No. PAGO	FECHA PGO	Vr. PAGO
GUSTAVO HOLLMAN	CONSIGNACION	BANCO POPULAR	050-00110-6	48485284	28/02/2006	6,555,000.00

***** C O N C E P T O *****

CANT.	RENTISTICO	CONCEPTO	TOTAL CONCEPTO
1	50005-01-03 CAMBIO DE MODALIDAD Y MODIFICA	12 MARCAS Y LEMAS COMERCIALES	95,000.00
		TOTAL :	$ 95,000.00

SON: NOVENTA Y CINCO MIL PESOS

RESPONSABLE : _____

RECIBO DE CAJA APLICADO AL EXPEDIENTE No._____

98

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besonders Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
1	a) Aventis Pharma Deutschland GmbH b) Frankfurt am Main c) a) Die Produktion von pharmazeutischen Produkten in Deutschland, b) das Marketing und der Vertrieb von pharmazeutischen Produkten, c) die Entwicklung von pharmazeutischen Produkten und die Forschung in diesem Bereich	5 201.000,00 EUR	a) Die Gesellschaft hat mindestens zwei Geschäftsführer Die Gesellschaft wird durch zwei Geschäftsführer oder durch einen Geschäftsführer gemeinsam mit einem Prokuristen vertreten. b) Geschäftsführer Dr. Meier, Heinz-Werner, Diplom-Mathematiker, Mannheim Geschäftsführer: Kohl, Dieter, Diplom-Wirtschaftsingenieur, Idstein Geschäftsführer Dr. Weiss, Günther, Diplom-Chemiker, Erlensee Geschäftsführer Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951 Geschäftsführer: Zündorf, Peter, Köln, *10.12.1958	Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Bender, Stefan, Eppstein, *02.09.1960 Walter, Ralf, Langen (Hessen), *28.12.1957 Dr. Göttle, Dieter, Wiesbaden Dambacher, Erich, Niederdamhausen Reimann, Axel, Kelkheim Dr. Schmiedel, Rainer, Kelkheim Dr. Christiansen, Christian-P., Frankfurt am Main Dr. Fleischmann, Klaus, Eschborn Dr. Richard, Frank, Kronberg im Taunus Preißinger, Richard, Hofheim am Taunus Bergmann, Jürgen, Großkrotzenburg Schäfer, Manfred, Flörsheim am Main Willems, Arnold, Bad Camberg Arnold, Kurt Jacob, Niederdorfelden Dr. Kramer, Werner, Mainz Dr. Rösner, Manfred, Eppstein Prof. Schöttkens, Bernward, Kelkheim Senft, Mario, Kelkheim Szymoniak, Roland, Kelkheim Fuchs, Brigitte, Hofheim am Taunus Dr. Kirschbaum, Bernd, Mainz Prof. Dr. Seibert, Gerhard, Darmstadt Dr. Mohr, Roland, Burghaun Dr. Müller, Werner, Gensingen Eigenhen, Ekkehard, Kelkheim, *25.07.1952 Dr. Jacobi, Markus, Bad Homburg v. d. Höhe, *23.02.1962 Naumann, Christoph, Königstein im Taunus, *06.05.1955 Dr. Anetz, Werner, Königstein im Taunus, *22.09.1951 Dr. Höon, Thomas, Köln, *03.11.1944 Dr. Sitz, Hans-Ulrich, Frankfurt am Main, *15.03.1953 Stoppler, Hartmut, Niederdamhausen, *04.01.1961 Dr. Mäsmann, Manfred Heinrich, Hofheim am Taunus, *01.12.1949 Dr. Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *26.08.1963 Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden am Taunus, *10.07.1966 Bieke, Jürgen, Liederbach, *23.06.1954 Overhagen, Joost, Frankfurt am Main, *24.11.1946 Dr. Löw, Anita, Nürnberg, *19.03.1953 Merloff, Claudia, Frankfurt am Main, *15.08.1969	a) Gesellschaft mit beschränkter Haftung Gesellschaftsvertrag vom 30.10.1995 zuletzt geändert am 08.07.2003 b) Zwischen der Gesellschaft und der Aventis Pharma Holding GmbH (ehemals Hoechst Marion Roussel Aktiengesellschaft) in Frankfurt am Main als herrschendem Unternehmen ist am 15.12.1998 ein Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag abgeschlossen, dem die Gesellschafterversammlung durch Beschluss vom 15.12.1998 zugestimmt hat. Die Gesellschaft hat einen Aufsichtsrat	a) 16.12.2004 Drescher b) Tag der ersten Eintragung: 14.11.1995 Dieses Blatt ist zur Fortführung auf EDV umgeschrieben worden und dabei an die Stelle des bisherigen Registerblattes getreten Band III Blatt 23 ff Sonderband Beherrschungs- und Gewinnabführungsvertrag vom 15.12.1998 Band I a) Blatt 49 ff Sonderband

30 JUN 2006
BÁRBARA SAMBRIZZO ORSINI
Notario público
Este documento es copia fiel de su original (Gaceta Notarial)
Este documento del original de que se trata es válido a la vista.

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nr der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
				Plecher, Renate, Frankfurt am Main, *01.05.1965 Mörler, Manfred, Bad Soden am Taunus, *13.11.1958 Dr. Keuth, Volker, Pulheim, *06.04.1961 Chappell, Alan, Bad Soden am Taunus, *24.02.1949 Dr. Köhler, Michael, Gründau-Rothenbergen, *18.03.1963 Dr. Karkoschka, Ura, Stuttgart, *14.01.1965 Dr. Wirth, Uwe, Kleinostheim, *25.09.1959 Dr. Laux, Rainer, Großholbach, *28.08.1960 Ulrich, Dirk, Kelkheim, *28.11.1966 Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963 Helml, Angelika, Bad Soden am Taunus, *08.07.1965 Dr. Wein, Elmar-Michael, Niederhausen, *28.09.1954 Koch, Peter, Pulheim, Stommeln, *15.01.1962 Breault, Giles, Lörrach, *05.07.1956 Denizet, Alain, Bad Soden am Taunus, *13.08.1960 Dr. Foersch, Manfred, Hünstetten-Walbabenstein, *15.09.1945 Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964 Herzog, Uta, Frankfurt am Main, *16.08.1968 Dr. Jamin, Rainer, Frankfurt am Main, *23.05.1949 Dr. Konz, Elmar, Kelkheim, *03.03.1944 Knauß, Manuel, Liedolsbach, *22.07.1967 Dr. Siewert, Martin, Frankfurt am Main, *23.04.1958 Rauh, Werner, Seligenstadt (Hessen), *15.10.1951 Welt, Gabriele, Gau-Bischofsheim, *14.04.1958 Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1961 Schmitt, Michael, Budenheim, *18.12.1960 Kammerer, Matthias, Eppstein, *09.09.1966 Dr. Schuster, Peter, Sulzbach, *24.04.1951 Goenenberg, Oliver, Frankfurt am Main, *26.05.1958 Wiese, Carsten, Taunusstein, *16.02.1981 Patel, Meera, Berlin, *24.12.1964		
2				Prokura erloschen: Dr. Mohr, Roland, Burghaun Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dr. Einhaus, Alfons, Büttelborn, *22.01.1958 Dr. Kutter, Jürgen, Kelkheim, *18.05.1953		a) 20.12.2004 Dinges-Krol
3						05.01.2005

30 JUN 2006
MARC RAMIREZ LOZANO
Este documento es copia fiel del original de Registro que se tiene a la vista.

100

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Bialojahn, Ulf, Wiesbaden, *09.12.1962		Dinges-Kröl
4				Prokura erloschen: Dr. Christiansen, Christian-P., Frankfurt am Main Prokura erloschen: Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964 Prokura erloschen: Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1951 Prokura erloschen: Dr. Hörn, Thomas, Köln, *03.11.1944 Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen: Dr. Hemrich, Hans Thomas, Kelkheim, *25.10.1981		28.01.2005 Dinges-Kröl
5				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Dr. Riederer, Heinrich Jacob, Neubiberg, *18.07.1951 Koch, Klaus, Berlin, *23.04.1958 Henn, Miriam, Frankfurt am Main, *03.05.1971 Dr. Kehl, Thomas, Hofheim am Taunus, *27.08.1961 Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *09.09.1950 Dr. Suermondt, Matthias, Berlin, *26.07.1960 Dr. Stanz, Christian, Berlin, *16.11.1962 Pöttmann, Heinrich, München, *11.10.1948 Müller, Hans, Gröbenzell, *08.02.1950 Martens, Yvonne, Puchheim, *28.05.1968 Luck, Fred, Berlin, *10.11.1962 Lange, Wilfried, Berlin, *27.07.1952 Kress, Stephan, Kleinmachnow, *15.11.1956 Dr. Hundt, Ferdinand, Berlin, *23.04.1949 Hirtz, Christophe, Berlin, *03.12.1965 Dr. Heinemann, Christoph, Frankfurt am Main, *28.12.1968 Haser, Manfred, Berlin, *27.09.1962 Dr. Greive, Heinrich, Sulzbach, *05.08.1958 Dr. Gotombowski-Daffner, Sidonie, Eching, *21.09.1964 Döppler, Stephan, Berlin, *23.08.1947 Carels, Jan, Berlin, *26.12.1968		18.02.2005 Dinges-Kröl

El testimonio del original de la copia que se transcribe es fiel y exacto.
Este con el original de la copia que se tiene a la vista.
MARIO SÁNCHEZ ZAMORA
NOTARIO
30 JUN 2005

101

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Nummer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund-Stammk.	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	urs	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
6				Prokura erloschen Wiese, Carsten, Taunusstein, *16 02 1961 Prokura erloschen Dr Leux, Rainer, Großholbach, *28 08 1960		22 02 2005 Berend
7				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *03 09 1950 Dr Golombowski-Deffner, Sidonie, Viecht, *21 09 1964		28 02 2005 Berend b) Eintragung lfd Nr 5 von Amts wegen berichtigt
8				Prokura erloschen Breselt, Gilles, Lörrach, *05 07 1958		a) 05 04 2005 Dinges-Krol
9				Prokura erloschen Dr Konz, Elmar, Kelkheim, *03 03 1944		11 04 2005 Dinges-Krol
10			b) Nicht mehr Geschäftsführer Zündorf, Peter, Köln, *10 12 1958 Bestellt als Geschäftsführer Dr wessely, Jean-Yves, Berlin, *27 05 1951			a) 18 04 2005 Dinges-Krol
11				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Wirz, Edgar, Berlin, *09 08 1965 Matthes, Karsten, Berlin, *28 02 1969 Dr Kruse, Dirk, Bad Homburg v d Höhe, *06 01 1958		28 04 2005 Dinges-Krol
12				Prokura erloschen Dr Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *28 08 1963		30 05 2005 Dinges-Krol
13				Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen Schröder, Kai, Mühlheim am Main, *13 07 1967 Dasse Thomas, Berlin, *04 08 1968		18 06 2005 Dinges-Krol

30 JUN 2006
BARRO & MARCELLO GMBH
Il Barro Certifica del Cliente la Copia Conforme all'originale sia da lucido che da disegno.
Ogni Cliente è ritenuto da noi responsabile della corretta e a norma

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

Laufende Nr. der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7
				Dr. Müller-Jakic, Barbara, Bad Soden am Taunus, *02.09.1965 Dr. Rußwurm, Regine, Alsbach-Hähnlein, *14.07.1953		
14	a) Sanofi-Aventis Deutschland GmbH				a) Die Gesellschafterversammlung vom 28.07.2005 hat eine Änderung des Gesellschaftsvertrages in § 1 Abs 1 (Firma) beschlossen.	a) 01.09.2005 Frink-Zinnhardt b) Anmeldung Blatt 160 ff Sonderband III
15				Prokura erloschen: Dr. Götte, Dieter, Wiesbaden		
16		b) Nicht mehr Geschäftsführer: Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951 Bestellt als Geschäftsführer: Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963 Bestellt als Geschäftsführer: Dr. Siewert, Martin, Kronberg im Taunus, *23.04.1958		Prokura erloschen: Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963 Prokura erloschen: Lange, Wilfried, Berlin, *27.07.1952 Prokura erloschen: Dr. Siewert, Martin, Frankfurt am Main, *23.04.1958 Gesamtprokura gemeinsam mit einem Geschäftsführer oder einem anderen Prokuristen. Bach, Flavia, Bad Homburg v. d. Höhe, *05.07.1969 Götzfried, Valentin Georg, Marburg, *18.04.1945 Dr. Jordan, Birgit, Hattersheim am Main, *28.06.1956 Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951 Malphettes, Stephane, Berlin, *01.04.1974 Dr. Paul, Harald, Buseck, *20.04.1967		a) 21.09.2005 Leifert
17		b) Geschäftsführer: Kohl, Dieter, Idstein, *29.11.1944		Prokura erloschen: Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden am Taunus, *10.07.1966 Prokura erloschen: Dr. Karkoschka, Urs, Stuttgart, *14.01.1965 Prokura erloschen: Dr. Foersch, Manfred, Hünstetten-Walrabenstein, *15.09.1945		a) 21.09.2005 Leifert a) 10.10.2005 Dinges-Kröl

BARIO RAMIREZ LOZANO
30 JUL 2005
Notario de Madrid
Al margen de esta diligencia de bastante copia de otra que he tenido a la vista, que he devuelto.

->Dieser Ausdruck wird nicht unterschrieben und gilt als beglaubigte Abschrift<-

...mer der Eintragung	a) Firma b) Sitz, Niederlassung, Zweigniederlassungen c) Gegenstand des Unternehmens	Grund- oder Stammkapital	a) Allgemeine Vertretungsregelung b) Vorstand, Leitungsorgan, geschäftsführende Direktoren, persönlich haftende Gesellschafter, Geschäftsführer, Vertretungsberechtigte und besondere Vertretungsbefugnis	Prokura	a) Rechtsform, Beginn, Satzung oder Gesellschaftsvertrag b) Sonstige Rechtsverhältnisse	a) Tag der Eintragung b) Bemerkungen
1	2	3	4	5	6	7

Frankfurt am Main, 11.10.2005
Der Ausdruck bezeugt den Inhalt des Handelsregisters
Auswertungsfachangestellte
Urkundsbeamtin der Geschäftsstelle

AMTSGERICHT FRANKFURT AM MAIN 36

El Notario Cesario del Círculo de Bogotá
hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento
que he tenido a la vista.

30 JUN 2006

MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E)

AMTSGERICHT FRANKFURT AM MAIN

104

105/06

Die wörtliche Übereinstimmung der vorstehenden Abschrift mit der mir vorliegenden beglaubigten Abschrift beglaubige ich hiermit. Die Abschrift besteht aus 7 Blättern.

I herewith certify that the foregoing copy is a true copy of the certified copy which has been presented to me. The copy consists of 7 sheets.

Frankfurt am Main, 21. Oktober 2005

Frankfurt am Main, 21 October, 2005

Dr. Oleg de Lousanoff
Notar

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Bundesrepublik Deutschland
   Diese öffentliche Urkunde
2. ist unterschrieben von Dr. de Lousanoff
3. in seiner Eigenschaft als amtlich bestellter Notar
4. sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel des(der) Notars

Bestätigt

5. in Frankfurt/Main **6. am 26.10.05**
7. durch den Herrn Präsidenten des Landgerichts
8. unter Nr. 91 Ea A 8466
9. Siegel/Stempel **10. Unterschrift**

i.V. Franke

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

12802_1.DOC

106

Registro Comercial B

Juzgado Municipal de Frankfurt am Main

Número de la compañía: HRB 40661

Esta impresión no se firma y es válida como copia autenticada

Impresión Oficial

Copia del 11.10.2005 9:39

Entrada No. 1:

Razón social: Aventis Pharma Deutschland GmbH

Domicilio: Frankfurt am Main

Objeto de la empresa:

a) la producción de productos farmacéuticos en Alemania;

b) el mercadeo y la venta de productos farmacéuticos;

c) el desarrollo de productos farmacéuticos y la investigación en este campo

Capital social o nominal: 5.201.000,00 EUROS

Reglamentación general de representación:

La sociedad tiene por lo menos dos gerentes.

La sociedad es representada por dos gerentes o por un gerente conjuntamente con un apoderado.

Gerentes:

Dr. Meier, Heinz-Werner, Matemático Diplomado, Mannheim

Kohl, Dieter, Ingeniero Económico Diplomado, Idstein

Dr. Wess, Günther, Químico Diplomado, Erlensee

Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951

Zündorf, Peter, Colonia, *10.12.1956

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Bender, Stefan, Eppstein, *02.09.1960

Walter, Ralf, Langen (Hessen), *26.12.1957

Dr. Götter, Dieter, Wiesbaden

Dambacher, Erich, Niedernhausen

Raimann, Axel, Kelkheim,

Dr. Schmiedel, Rainer, Kelkheim

Dr. Christiansen, Christian-P, Frankfurt am Main

Dr. Fleischmann, Klaus, Eschborn

Dr. Richard, Frank, Krinberg im Taunus,

Preißinger, Richard, Hofheim am Taunus

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.

30 JUN 2006

MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

107

Bergmann, Jürgen, Großkrotzenburg
Schäfer, Manfred, Flörsheim am Main,
Willems, Arnold, Bad Camberg
Arnold, Kurt Jakob,Niederdorffelden
Dr. Kramer, Werner, Mainz,
Dr. Rösner, Manfred, Eppstein
Prf. Schölken, Bernward, Kelkheim
Senft, Mario, Kelkheim
Szymoniak, Roland, Kelkheim
Fuchs, Brigitte, Hofheim am Taunus
Dr. Kirschbaum, Bernd, Mainz,Prof.
Dr. Selbert, Gerhard, Darmstadt
Dr. Mohr, Roland, Burghaun
Dr. Müller, Werner, Gensingen
Eigenherr, Ekkhard, Kelkheim, *25.07.1952
Dr. Jakobi, Markus, Bad Homburg v.d.Höhe, *23.02.1962
Naumann, Christoph, Königstein im Taunus, *06.05.1955
Dr. Aretz, Werner, Königstein im Taunus, *22.09.1951
Dr. Högn, Thomas, Colonia, *03.11.1944
Dr. Stilz, Hans-Ulrich, Frankfurt am Main, *15.03.1963
Stoppler, Hanfried, Niedernhausen, *04.01.1961
Dr. Milsmann, Manfred Heinrich, *Hofheim am Taunus, *01.12.1949
Dr. Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *26.08.1963
Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden Am Taunus, *10.07.1966
Bieke, Jürgen, Liederbach, *23.06.1954
Dwerhagen, Jost, Frankfurt am Main, *24.11.1946
Dra. Löw, Anita, Nürnberg, *19.03.1953
Marloff, Claudia, Frankfurt am Main, *15.08.1969
Plecher, Renate, Frankfurt am Main, *01.05.1966
Mörler, Manfred, Bad Soden am Taunus, *13.11.1958
Dr. Keuth, Volker, Pulheim, *06.04.1961
Chapell, Alan, Bad Soden am Taunus, *24.02.1949
Dr. Köhler, Michael, Gründau-Rothenbergen, *16.03.1963
Dr. Karkoschka, Urs, Stuttgart, *14.01.1965
Dr. Wirth, Uwe, Kleinostheim, *25.09.1959
Dr. Laux, Reiner, Großholbach, *28.08.1960
Ulrich, Dirck, Kelkheim, *26.11.1966
Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963
Heinl, Angelika, Bad Soden am Taunus, *08.07.1965
Dr. Wein, Elmar-Michael, Niedernhausen, *28.09.1954
Koch, Peter, Pulheim, Stommeln, *15.01.1962
Breault, Giles, Lörrach, *05.07.1956

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que le fue mostrado a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

108

Denizet, Alain, Bad Soden am Taunus, *13.08.1960
Dr. Foersch, Manfred, Hünstteten-Wallrabenstein, *15.09.1945
Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964
Herzog, Ute, Frankfurt am Main, *16.08.1968
Dr. Jamin, Rainer, Frankfurt am Main, *23.05.1949
Dr. Konz, Elamr, Kelkheim, *03.03.1944
Krauß, Manuel, Liederbach, *27.07.1967
Dr. Siewert, Martin, Frankfurt am Main, *23.04.1958
Rauh, Werner, Seligenstadt (Hessen), *15.10.1951
Welt, Gabriele, Gau-Bischofsheim, *14.04.1956
Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1061
Schmitt, Michael, Buddenhein, *18.12.1960
Kammerer, Matthias, Eppstein, *09.09.1966
Dr. Schuster, Peter, Sulzbach, *24.04.1951
Coenenberg, Oliver, Frankfurt am Main, *26.05.1968
Wiese, Carsten, Taunusstein, *16.02.1961
Patel, Meera, Berlín, 24.12.1964

Condiciones legales:
a) Sociedad con responsabilidad limitada.
Contrato de sociedad del 30.10.1995 modificado por última vez el 08.07.2003
b) Entre la sociedad y la compañía Aventis Pharma Holding GmbH (anteriormente llamada Hoechst Marion Roussel Aktiengesellschaft) domiciliada en Frankfurt am Main como empresa dominante se celebró un Contrato de Dominación y Extracción de Ganancias el 15.12.1998, el cual fue aprobado por la asamblea de socios mediante resolución el 15.12.1998.
La sociedad tiene un consejo de vigilancia.

Fecha de la entrada y firma: 16.12.2004 Drescher

Observaciones:
Fecha de la primera entrada: 14.11.1995
Esta hoja ha sido redactada de nuevo para su continuación mediante procesamiento por medios electrónicos y reemplaza la hoja de registro llevada hasta el presente.

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

Entrada No. 2:

Apoderados: Ha caducado el poder de Dr. Mohr, Roland, Burghaun

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
Dr. Enhsen, Alfons, Büttelborn, *22.01.1958
Dr. Kutter, Jürgen, Kelkheim, *18.05.1953

Fecha de la entrada y firma; 20.12.2004 Dinges-Król

109

Entrada No. 3:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
Bialojahn, Ulf, Wisbaden, *09.12.1962

Fecha de la entrada y firma: 01.05.2005 Dinges-Kröl

Entrada No. 4:

Apoderados:

Han caducado los poderes de:

Dr. Christianse, Chistian-P, Frankfurt am Main

Dr. Götz, Jürgen, Bad Soden am Taunus, *04.01.1964

Klein, Dorothea, Kelkheim, *24.04.1961

Dr. Högn, Thomas, Colonia, *03.11.1944

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:
Dr. Hemrich, Hans Thomas, Kelkheim, *25.10.1961

Fecha de la entrada: 28.01.2005 Dinges-Król

Entrada No. 5:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Dr. Riederer, Heinrich Jacob, Neubiberg, *18.07.1951

Koch, Klaus, Berlin, *23.04.1958

Henn, Miriam, Frankfurt am Main, *03.05.1971

Dr. Kahl, Thomas, Hofheim am Taunus, *27.06.1961

Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *09.09.1950

Dr. Suermondt, Matthias, Berlin, *26.07.1960

Dr. Stanzz, Christian, *Berlin, *16.11.1962

Pulmann, Heinrich, Munich, *11.10.1948

Müller, Hans, Gröbenzell, *08.02.1950

Martins, Yvonne, Puchheim, *28.05.1968

Luck, Fred, Berlin, *10.11.1962

Lange, Wilfried, Berlin, *27.07.1952

Kress, Stephen, Kleinmachnow, *15.11.1956

Dr. Hundt, Ferdinand, *23.04.1949

Hirtz, Christophe, Berlin, *03.12.1965

Dr. Heinemann, Christoph, Frankfurt am Main, *28.12.1969

Haser, Manfred, Berlin, *27.09.1962

Dr. Greive, Heinrich, Sulzbach, *05.06.1958

Dr. Golombowski-Daffner, Sidonie, Eching, *21.09.1964

Döppler, Stephen, Berlin, *23.08.1947

Carels, Jan, Berlin, *26.12.1968

Fecha de la entrada: 18.02.2005 Dinges-Król

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

110 TS

Entrada No. 6:

Apoderados:

Poder caducado: Wiese, Carsten, Taunusstein, *16.02.1961

Poder caducado: Dr. Laux, Reiner, *28.08.1960

Fecha de la entrada: 22.02.2005 Berend

Entrada No. 7:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Dewitz, Volker, Frankfurt am Main, *03.09.1950

Dr. Golombowki-Daffner, Sidonie, *21.09.1964

Fecha de la entrada: 8.02.2005 Berend

Observaciones:

La entrada No. 5 ha sido oficialmente corregida.

Entrada No. 8:

Poderes:

Poder caducado: Brault, Gilles, Lörrach, *05.07.1956

Fecha de la entrada: 04.05.2005 Dinges-Król

Entrada No. 9:

Apoderados:

Poder caducado: Dr. Konz, Elmar, Kelkheim, *03.03.1944

Fecha de la entrada: 11.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 10:

Gerentes:

Ha dejado de ser gerente: Zündorf, Peter, Colonia, *10.12.1956

Nombrado gerente: Dr. Wessely, Jean-Yves, Berlín, *27.05.1951

Fecha de la entrada: 18.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 11:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Wirz, Edgar, Berlín, *09.08.1965

Mathes, Karsten, Berlín, *28.02.1969

Dr. Kruse, Dirk, Bad Homburg v.d.H., 06.01.1958

Fecha de la entrada: 28.04.2005 Dinges-Król

Entrada No. 12:

Apoderados:

Poder caducado: Busch, Andreas Eugen, Kelkheim, *26.08.1963

Fecha de la entrada: 30.05.2005 Dinges-Król

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

Entrada No. 13:

Apoderados:

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Schröder, Kai, Mühlheim am Main, *13.07.1967

Dasse, Thomas, Berlín, *04.08.1968

Dra. Müller-Jakic, Barbara, Bad Soden am Taunus, *02.09.1965

Dra. Rußwurm, Regine, Alsbach-Hähnlein, *14.07.1953

Fecha de la entrada: 16.06.2005 Dinges-Król

Entrada No. 14:

Razón social: Sanofi-Aventis Deutschland GmbH

Contrato de sociedad:

La asamblea de socios del 28.07.2005 resolvió cambiar el Artículo 1 del contrato de sociedad (razón social)

Fecha de la entrada: 01.09.2005 Frink-Zinnhardt

Observaciones:

Inscripción Hoja 160 siguientes Volumen especial III

Entrada No. 15:

Apoderados:

Poder caducado: Dr. Götte, Dieter, Wiesbaden

Fecha de la entrada: 21.09.2005 Leifert

Entrada No. 16:

Gerentes:

Ha dejado de ser gerente: Dr. Lehnert, Rudolf,Mainz, *28.02.1951

Ha sido nombrado gerente: Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963

Ha sido nombrado gerente: Dr. Siewert, Martin, Kronberg im Taunus, *23.04.1958

Poderes:

Han caducado los poderes de

Dr. Braun, Matthias, Hochheim am Main, *12.08.1963

Lange, Wilfried, Berlín, *27.07.1952

Dr. Siewert, Martin, Kronberg im Taunus, *23.04.1958

Poder colectivo conjuntamente con un gerente o con otro apoderado:

Bach, Flavia, Bad Homburg, v.d.H., *06.07.1969

Götzfried, Valentin Georg, Marburg, *18.04.1946

Dra. Jordan, Birgit, Hattersheim am Main, *28.06.1956

Dr. Lehnert, Rudolf, Mainz, *28.02.1951

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá, hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que ha tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

112

Malphettes, Stephane, Berlín, *01.04.1974

Dr. Paci, Harald, *20.04.1967

Fecha de la entrada: 21.09.05 Leifert

Entrada No. 17:

Gerentes:

Gerente: Kohl, Dieter, Idstein, *29.11.1944

Apoderados:

Poderes caducados:

Brinkmann, Stefan Wolfgang, Bad Soden am Taunus, *10.07.1966

Dr. Karkoschka, Urs, Stuttgart, *14.01.1965

Dr. Foersch, Manfred, Hüstetten-Wallrabenstein, *15.09.1945

Fecha de la entrada: 10.10.2005 Dinges-Król

Se autentica la concordancia textual de la adjunta fotocopia con la fotocopia autenticada que he tenido a la vista. Dicha fotocopia consta de 7 hojas.

Frankfurt am Main, 21 de Octubre de 2005

Dr. Oleg de Lousanoff, Notario en Frankfurt am Main
(Firma y Sello Oficial)

APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

1. País: República Federal de Alemania
2. Este documento público
   Ha sido firmado por: Doctor de Lousanoff
3. Actuando en calidad de: Notario nombrado oficialmente
4. Y lleva el sello: Del Notario

El Notario Cuarto del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que he tenido a la vista.
30 JUN 2006
MARIO RAMIREZ LOZANO
NOTARIO CUARTO (E.)

Confirmado

5. En: Frankfurt/Main
6. El día: 26.10.05
7. Por: El Señor Presidente del Tribunal Regional
8. Bajo el No.: 91 Ea A 8466
9. Sello: EL PRESIDENTE DEL TRIBUNAL REGIONAL FRANKFURT AM MAIN
10. Firma: En representación: Franke

ADOLF WATZKE
Traductor Oficial
Res. 2433 Minjusticia

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

400146

Adolf Watzke

CUYA FIRMA APARECE EN EL
DOCUMENTO DESEMPEÑA
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2005 DIC 27 P 12: 04

JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

El Secretario General del Círculo de Bogotá hace constar que esta fotocopia coincide con el original de un documento que he tenido a la vista.

30 JUN 2006

BERNARDO RAMIREZ LOZANO
SECRETARIO GENERAL

REPUBLICA DE COLOMBIA

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

114

Folio 114

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
PATIÑO LEYVA LUIS
Apoderado(a) y/o Representante de
SANOFI-AVENTIS DEUTSCHLAND GMBH

REFERENCIA	Radicación No.	05 78811
	Solicitud internacional	EP2004/000640
	Fecha inicio fase nacional	11/09/2005
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	995
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC, 04 AGO. 2006

ALIX CARMENZA CESPEDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

adpa10